

भारत सरकार
जल शक्ति मंत्रालय
जल संसाधन नदी विकास एवं गंगा संरक्षण विभाग
केंद्रीय जल आयोग
ऊपरीब्रह्मपुत्रमंडल, डिब्रूगढ़



Government of India
Ministry of Jal Shakti
Department of Water Resources, RD & GR
Central Water Commission
Upper Brahmaputra Division, Dibrugarh

मिसिल सं/ File No.04/T&P/UBD-2022/ 556-61

दिनांक/Date: 24/02/2023

नीलामी सूचना / Auction Notice

भारत सरकार के राष्ट्रपति की ओर से अधिशासी अभियंता, ऊपरी ब्रह्मपुत्र मंडल, केन्द्रीय जल आयोग, डिब्रूगढ़, द्वारा अनुबंध-1 "जैसे और जहां के आधार पर" सूचीबद्ध वस्तुओं की नीलामी के लिए पंजीकृत/अपंजीकृत बोलीदाताओं) स्क्रेप व्यापारी/जंक व्यापारी/कबाड़ी (से मुहरबंद कोटेशन आमंत्रित किए जाते हैं)।

For and on behalf of the President of India, sealed quotations are invited from Registered/unregistered bidders (scrap Merchant/Junk Merchant/Kabadi) for auction of items as listed in **Annexure-I** "As and Where basis" by The Executive Engineer, UBD, CWC, Dibrugarh.

नियम और शर्तें / Terms and Conditions:-

- आइटम "जैसे और जहां के आधार पर" बिक्री के लिए उपलब्ध हैं। आइटम का निरीक्षण इच्छुक पार्टियों द्वारा किसी भी कार्य दिवस में 15:00 बजे से 17:00 बजे के बीच उपमंडलीय अभियंता, सुबानसिरी उपमंडल, केंद्रीय जल आयोग, नाहरलगुन कार्यालय में किया जा सकता है।
The items are available on sale on "As and Where basis". The items can be inspected by the interested parties on any working days between 15:00 hrs to 17:00 hrs at office of **SUB-DIVISIONAL ENGINEER, SUBANSIRI SUB-DIVISION, CENTRAL WATER COMMISSION, NAHARLAGUN**
- उपरोक्त कार्य की दरों को फॉर्म संख्या-2 में बताए गए विवरण के अनुसार भरना होगा।
The rates of above work shall be mentioned as per proforma attached at in Form-2.
- फॉर्म 1 और 2 के अनुसार मुहरबंद कोटेशन दिनांक 10.03.2023 को 15:00 बजे तक या इससे पूर्व "उपमंडलीय अभियंता कार्यालय, सुबानसिरी उपमंडल, केंद्रीय जल आयोग, नाहरलगुन कार्यालय" को भेजा जाए और कोटेशन उसी दिन 15.30 बजे खोला जाएगा। इच्छुक बोलीकर्ता बोली खोलते समय उपस्थित हो सकते हैं।
The sealed quotations as per Forms 1 and 2; shall be sent to the "O/o The Sub-Divisional Engineer, SSD, CWC, Naharlagun" on or before 10.03.2023 up to 15:00 hours and quotation will be opened on the same day at 15.30 Hrs. Intending bidders may be present at the time of opening of auction bid.
- कवर/लिफाफे के ऊपर "For the auction of Unserviceable T & P Items" लिखा होना चाहिए।
The cover/Envelope must be duly super scribed as "For the auction of Unserviceable T & P Items".

Page 1 of 3

जिबन फुकन नगर, पोस्ट ऑफिस - सी.आर. बिल्डिंग,
डिब्रूगढ़, असम - 786003
दूरभाष: 0373-2950536
ई मेल: ubd-cwc-asm@nic.in/
ubddbrcwc@gmail.com

● जल संरक्षण-सुरक्षित भविष्य ●



Jibon Phukan Nagar, P.O: C.R. Building,
Dibrugarh, Assam - 786003
Tel: 0373-2950536
E-mail: ubd-cwc-asm@nic.in/
ubddbrcwc@gmail.com

● Conserve Water- Save Life ●



5. बोलीदाता को 500/- रु. EMD के रूप में " अधिशासी अभियंता, "ऊपरी ब्रह्मपुत्र मंडल, केन्द्रीय जल आयोग, डिब्रूगढ़" के पक्ष में बैंक ड्राफ्ट/नकद के रूप में एक अलग सील बंद लिफाफे में जमा कराने होंगे। बयाना राशि के बिना; बोली को अमान्य माना जाएगा और स्वचालित रूप से अयोग्य घोषित कर दिया जाएगा।
The bidder should deposit Rs. 500.00 as EMD in a separate sealed envelope in the form of A/C Payee Bank Draft / Cash in the favour of "Executive Engineer, UBD, CWC, Dibrugarh". Without earnest money the bid shall be treated as invalid & automatically disqualified.
6. आइटम के संबंध में विभाग द्वारा कोई कर, ढुलाई शुल्क आदि देय नहीं होगा।
No taxes, carriage charges, etc. in respect of the items shall be payable by the Department.
7. असफल बोलीदाताओं की ईएमडी संबंधित बोलीदाताओं को वापस कर दी जाएगी। सफल बोलीदाता की ईएमडी को बोली राशि में समायोजित किया जाएगा।
EMD of unsuccessful bidder shall be returned to the respective bidders. EMD of the successful bidder will be adjusted in bidding amount.
8. नीलामी की गई वस्तुओं की डिलीवरी प्रस्ताव पत्र जारी होने के 07 दिनों के भीतर उसका पूरा भुगतान करने के बाद की जानी है; अन्यथा जमा की गई बयाना राशि जब्त कर ली जाएगी।
The delivery of the auctioned items is to be taken within 07 days from the issue of letter of offer after making full payment thereof; otherwise the earnest money deposited will stand forfeited.
9. अधोहस्ताक्षरी विलंब शुल्क के भुगतान पर अधिकतम 5 दिनों के लिए न्याय संगत और वास्तविक आधार पर अवधि बढ़ा सकते हैं. 20/- प्रतिदिन अर्थात् 07 दिनों की डिलीवरी अवधि की समाप्ति की तारीख से व्यवहार्य, जैसा कि ऊपर उल्लेख किया गया है।
The undersigned may extend the period on justified and genuine grounds for maximum of 5 days on payment of demurrage charge of Rs. 20/- per day i.e. viable from the date of expiry of 07 days delivery period, as mentioned above.
10. अधोहस्ताक्षरित सामान नीलामी की पूरी राशि प्राप्त होने के पश्चात, चोरी, उठाई गीरी आगजनी या अन्य किसी कारण से हुई क्षतिपूर्ति को स्वीकार नहीं करेंगे /The undersigned will not entertain any claim for damage done by the way of theft, pilferage, fire or any other unforeseen calamity after realizing full payment against the sale of auctioned items.

Page 2 of 3

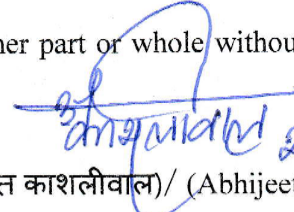




11. उपरोक्त नीलामी के लिए कोटेशन, कोटेशन खोलने की तारीख से 30 दिनों की अवधि के लिए खुला रहेगा। यदि कोई कोटेशन दाता उस तारीख से पहले अपना कोटेशन वापस लेता है या कोटेशन के नियमों और शर्तों में कोई संशोधन करता है, जो कि स्वीकार्य नहीं है, तो सरकार किसी भी अन्य अधिकार या उपाय पर प्रतिकूल प्रभाव डाले बिना बयाना राशि का 50% जब्त करने के लिए स्वतंत्र होगी। यदि कोई बोलीदाता जिसकी बोली/कोटेशन विभाग द्वारा स्वीकार कर ली गई है, 10 दिनों के भीतर पूरी बोली राशि जमा करने में असफल रहता है तो विभाग द्वारा पूरी बयाना राशि जब्त कर ली जाएगी।

The quotation for the above auction shall remain open for a period of 30 days from the date of opening of quotations. The Government shall, without prejudice to any other right or remedy, be at liberty to forfeit 50% of the earnest money if any quotationer withdraws his quotation before that date or makes any modification in the terms and conditions of the quotation which are not acceptable to the department, and to forfeit the whole of the earnest money if the quotationer, whose quotation is accepted, fails to deposit the whole bidding amount within 10 days of issue of letter of acceptance of auction.

12. विभाग बिना कोई कारण बताए किसी भी कोटेशन को आंशिक अथवा पूर्ण रूप से स्वीकार या अस्वीकार करने का अधिकार सुरक्षित रखता है।
The department reserves the right to accept or reject any offer either part or whole without assigning any reason.


(अभिजीत काशलीवाल) / (Abhijeet Kashliwal)
अधिशि सीअभियंता / Executive Engineer

प्रतिलिपि सूचनार्थ / Copy for information:

1. अधीक्षण अभियंता (ज.प्रे.एवंअ.प.), केंद्रीय जल आयोग, गुवाहाटी/SE(HO&IC), CWC, Guwahati.
2. अधीक्षण अभियंता (स.), केंद्रीय जल आयोग, गुवाहाटी/SE(C), CWC, Guwahati.
3. उपमंडलीय अभियंता, सुबानसिरी उपमंडल, नाहरलगुन /SDE, SSD, CWC, Naharlagun.
4. सहायक लेखा अधिकारी, ऊपरी ब्रह्मपुत्र मंडल, डिब्रूगढ़/AAO, UBD, CWC, Dibrugarh.
5. सूचना पट्ट, परिमंडल/मंडल कार्यालय, केंद्रीय जल आयोग, गुवाहाटी/डिब्रूगढ़/Notice Board Circle Office/Division Office, CWC, Guwahati/Dibrugarh.
6. केंद्रीय जल आयोग वेब पोर्टल /CWC Web Portal.

Page 3 of 3





फॉर्म संख्या/Form No. -1

**कार्य का नाम/Name of Work: "Quotation for Unserviceable T & P Items Under SSD,
CWC, Naharlagun"**

1	Name of Company/ Firm / Agency:	
2	Name of Authorized Person	
3	Full Address of Reg. Office:	
4	Mobile No of Authorized Person:	
5	E-Mail Address:	
6	Aadhar Number of Authorized Person:	
7	PAN No. (if any)	
8	GST Registration No. (if any)	
9	Give details of the major similar contracts handled by the tendering Company / Firm /Agency during the last five years (attach copy) – if any	
10	Additional information, if any (Attach separate sheet, if required)	

दिनांक/Date:

अधिकृत व्यक्ति के हस्ताक्षर/
Signature of authorized person:

स्थान/Place:

अधिकृत व्यक्ति का नाम/
Name of authorized person:





फॉर्म संख्या/Form No. -2

आइटम की दर/Item Rate

कार्य का नाम/Name of Work: "Quotation for Unserviceable T & P Items Under SSD, CWC, Naharlagun"

A. ITEMS AVAILABLE AT SUBANSIRI SUB-DIVISION, CWC, NAHARLAGUN

Sl.No.	Description of Articles	No./Qty.	Rate Per Unit (Rs.)	Amount (Rs.)	
				(inclusive of all)	
				In Figures	In Words
1	Wooden side rack	10			
2	Wooden bench	1			
3	Wooden almirah	4			
4	Wooden paper tray	2			
5	Ceiling Fan	8			
6	Camera 53 National	1			
7	Wooden Table 2/3 drawers	5			
8	Computer chair	1			
9	Fax machine	1			
10	G. I. bucket	13			
11	Petromax	6			
12	Sofa Set Cane	1			
13	Steel Folding Camp Cot	10			
14	Steel Folding Table	14			
15	Steel Folding Chair	17			
16	Water Filter	7			
17	Hammer	1			
18	Life Jacket	10			
19	Wooden Chair	11			
20	Life Bouy	7			
21	Mini Drafter	1			
22	Dot-matrix Printer	1			
23	Stainless Steel Bucket	2			
24	Scanner (5200)	1			
25	Fire Extinguisher	8			
26	Levelling Staff	4			
27	Pre-Settable Digital Counter	1			

जीबनफूकननगर, पोस्टऑफिस-सी.आर.बिल्डिंग,
डिब्रूगढ़, असम-786003
दूरभाष: 0373-2950536

ई मेल: ubd-cwc-asm@nic.in/
ubddbrcwc@gmail.com

●जल संरक्षण-सुरक्षित भविष्य●

Approved By
24/10



Jibon Phukan Nagar, P.O: C.R. Building,
Dibrugarh, Assam - 786003
Tel: 0373-2950536

E-mail: ubd-cwc-asm@nic.in/
ubddbrcwc@gmail.com

●Conserve Water- Save Life●

भारत सरकार
जल शक्ति मंत्रालय
जल संसाधन नदी विकास एवं गंगा संरक्षण विभाग
केंद्रीय जल आयोग
ऊपरीब्रह्मपुत्रमंडल, डिब्रूगढ़



Government of India
Ministry of Jal Shakti
Department of Water Resources, RD & GR
Central Water Commission
Upper Brahmaputra Division, Dibrugarh

B. ITEMS AVAILABLE AT CHAUDHOWAGHAT SITE

Sl.No.	Description of Articles	No./Qty.	Rate Per Unit (Rs.)	Amount (Rs.)	
				(inclusive of all)	
				In Figures	In Words
1	Wooden stool	2			
2	Wooden Almirah	1			
3	Ceiling Fan	9			
4	Wooden Table (2/3 Drawers)	2			
5	G.I Bucket	8			
6	Petromax	3			
7	Steel Folding Camp Cot	3			
8	Steel Folding Table	5			
9	Steel Folding Chair	4			
10	Water Filter	6			
11	Hammer	1			
12	Life Jacket	5			
13	Wooden Chair	3			
14	Enamel Bucket	9			
15	Life Bouy	13			
16	Conductivity Meter (Digital)	1			
17	Pressure Stove (Kerosene)	2			
18	Cycle	1			

C. ITEMS AVAILABLE AT BADATIGHAT SITE

Sl.No.	Description of Articles	No./Qty.	Rate Per Unit (Rs.)	Amount (Rs.)	
				(inclusive of all)	
				In Figures	In Words
1	G. I. bucket	2			
2	Petromax	2			
3	Water Filter	2			
4	Wooden Chair	2			

Approved By
24.02.22

जीबनफूकननगर, पोस्टऑफिस-सी.आर.बिल्डिंग,
डिब्रूगढ़, असम-786003
दूरभाष: 0373-2950536
ई मेल: ubd-cwc-asm@nic.in/
ubddbrcwc@gmail.com
●जल संरक्षण-सुरक्षित भविष्य●



Jibon Phukan Nagar, P.O.: C.R. Building,
Dibrugarh, Assam - 786003
Tel: 0373-2950536
E-mail: ubd-cwc-asm@nic.in/
ubddbrcwc@gmail.com

●Conserve Water- Save Life●